



Ministry of Agriculture

Republikas laukums 2, Rīga, LV-1010 LV-1981, tel. 67027010, fax 67027512. e-mail zm@zm.gov.lv, www.zm.gov.lv

Rīga

30.04.2014

No. 4.1-3/64/2014

On 22.04.2014

No. 2014/0422/1

LLC "NORTH STAR LTD.",
Kr.Valdemāra iela 145 k2-25
Rīga, LV - 1013

On harmonisation of purchase
of fishing vessel "IVANGOROD"

The Ministry of Agriculture has examined application by LLC "NORTH STAR LTD." dated 22 April 2014 whereby it asks to allow it to buy the deep-sea fishing vessel "IVANGOROD" by using the necessary capacity of main engine of 852 kW and gross volume of 734 GT received from LLC „Lat-Salmon".

The Ministry of Agriculture hereby informs that according to the Cabinet Regulation No. 296 of 2 May 2007 "Regulation on industrial fishing in territorial waters and economic area waters", Articles 8.11 and 27, SIA „NORTH STAR LTD." is allowed to purchase the fishing vessel "IVANGOROD" with the capacity of main engine of 852 kW and gross volume of 734 GT by using the necessary capacity of main engine of 852 kW and gross volume of 734 GT received from LLC „Lat-Salmon" under a condition that the fishing vessel is registered in the Latvian Ship Register until 22 April 2015.

At the same time, we would like to point out that in order for SIA „NORTH STAR LTD." to be able to do commercial deep-sea fishing with the fishing vessel „IVANGOROD", it should receive a relevant authorisation (licence) for fishing business operation in compliance with Cabinet Regulations No.1015 „Procedure for the issue of special permits (licences) for commercial activities in fishery and payment of the state fee for the issue of special permits (Licences)". We would also like to notify you that at present there are no free not allocated catch quotas for the deep-sea fishing which could be allocated to SIA «NORTH STAR LTD." and it will only be possible to use the fishing vessel „IVANGOROD" for catching unrestricted fish species in international waters or the waters of third countries. We kindly ask to take into account that you will not be eligible to claim any compensation or public aid for exclusion of the fishing vessel "IVANGOROD" from the Latvian Ship Register.

In compliance with Part Two of Section 188 and Part One of Section 189 of the Administrative Procedure Law this resolution may be appealed against with the District Administrative Court by means of submitting an application to the relevant Court House based on applicant's address within one month following entry into force of the resolution.

State Secretary

/signature/

D. Lucaua

Senior Desk Officer A.Brokans tel.67027158
arvids.brokans@zm.gov.lv



01 01

Latvijas Republikas Zemkopības ministrija

Republikas laukums 2, Rīga, LV - 1981. Tālr. 67027010, fakss 67027512, e-pasts: zm@zm.gov.lv

Rīgā

30.04.2014 Nr. 4.1-3/64/2014
Uz 22.04.2014 Nr. 2014/0422/1

SIA firma „NORTH STAR LTD.”
Kr. Valdemāra iela 145 k2 -25
Rīga, LV – 1013

Par zvejas kuģa „IVANGOROD”
iegādes saskaņošanu

Zemkopības ministrija izskatīja SIA „NORTH STAR LTD.” 2014.gada 22.aprīļa iesniegumu, kurā lūgts atļaut iegādāties tāljūras zvejas kuģi „IVANGOROD” izmantojot no SIA firma „Lat-Salmon” nodoto un kuģa iegādei nepieciešamo galvenā dzinēja jaudas 852 kW un bruto tilpības 734 GT apjomu.

Zemkopības ministrija informē, ka saskaņā ar Ministru kabineta 2007.gada 2.maija noteikumu Nr.296 “Noteikumi par rūpniecisko zveju teritoriālajos ūdeņos un ekonomiskās zonas ūdeņos” 8.11. un 27.punktu SIA „NORTH STAR LTD.” tiek saskaņota zvejas kuģa „IVANGOROD” ar galvenā dzinēja jaudu 852 kW un bruto tilpību 734 GT iegāde, izmantojot no SIA firma „Lat-Salmon” nodoto un kuģa iegādei nepieciešamo galvenā dzinēja jaudas 852 kW un bruto tilpības 734 GT apjomu, ar nosacījumu, ka zvejas kuģa reģistrācija Kuģu reģistrā tiek veikta līdz 2015.gada 22.aprīlim;

Vienlaikus vēlamies norādīt, ka, lai SIA „NORTH STAR LTD.” varētu veikt komerczveju tāljūrā ar zvejas kuģi „IVANGOROD”, tai ir jāsaņem attiecīga atļauja (licence) komercdarbībai zvejniecībā saskaņā ar Ministru kabineta noteikumiem Nr.1015 „Kārtība, kādā izsniedz speciālo atļauju (licenci) komercdarbībai zvejniecībā, kā arī maksā valsts nodevu par speciālās atļaujas (licences) izsniegšanu”. Tāpat vēlamies informēt, ka šobrīd nav brīvi neiedalīti nozvejas limiti tāljūras zvejā, kas varētu tikt iedalīti SIA „NORTH STAR LTD.” un zvejas kuģis „IVANGOROD” varēs tikt izmantots tikai nelimitēto zivju sugu ieguvei starptautiskajos vai trešo valstu ūdeņos. Lūdzam ņemt vērā, ka par zvejas kuģa „IVANGOROD” izslēgšanu no Latvijas Kuģu reģistra nevarēs tikt pieprasīta jebkāda veida kompensācija vai publiskais atbalsts.

Šo lēmumu saskaņā ar Administratīvā procesa likuma 188.panta otro daļu un 189.panta pirmo daļu var pārsūdzēt Administratīvās rajona tiesā, iesniedzot pieteikumu attiecīgajā tiesu namā pēc pieteicēja adreses, mēneša laikā no dienas, kad tas stāties spēkā.

Valsts sekretāre

D.Lucaua

vecākais referents A.Brokāns tālr.67027158
arvids.brokans@zm.gov.lv